

BLOCK, NATION, CHASE, & SMOLEN FAMILY MEDICINE
Bradley M. Block, M.D. • Amy J. Nation, D.O. • Craig P. Chase, M.D. • Susan G. Smolen, M.D.

**Notice Informing Individuals About Nondiscrimination and
Accessibility Requirements and Nondiscrimination Statement:**

Discrimination is Against the Law (THAI)

\BLOCK, NATION, CHASE & SMOLEN FAMILY MEDICINE

ได้ปฏิบัติตามรัฐบัญญัติด้านสิทธิที่เหมาะสม และไม่ได้มีการแบ่งแยกทางชาติพันธุ์ สีผิว เชื้อชาติ อายุ ความทุพพลภาพ หรือเพศ \BLOCK, NATION, CHASE & SMOLEN FAMILY MEDICINE ไม่ได้กีดกันผู้คน หรือเลือกปฏิบัติตามชาติพันธุ์ สีผิว เชื้อชาติ อายุ ความทุพพลภาพ หรือเพศ

BLOCK, NATION, CHASE & SMOLEN FAMILY MEDICINE:

• นำเสนอความช่วยเหลือและบริการฟรีแก่ผู้ที่มีความบกพร่องด้านการสื่อสารกับเรา เช่น:

○ ล่ามภาษามือที่ผ่านการรับรอง

○ ข้อมูลที่เป็นลายลักษณ์อักษรในรูปแบบอื่น (การพิมพ์ตัวใหญ่ เสียง รูปแบบอิเล็กทรอนิกส์ที่เข้าถึงได้ รูปแบบอื่นๆ)

• ให้บริการด้านภาษาฟรีแก่บุคคลที่ไม่ได้มีภาษาอังกฤษเป็นภาษาแรก เช่น:

○ ล่ามที่ได้รับการรับรอง

○ ข้อมูลที่เขียนเป็นภาษาอื่น

ถ้าคุณเชื่อว่า \BLOCK, NATION, CHASE & SMOLEN FAMILY MEDICINE

ไม่สามารถให้บริการเหล่านี้ได้ หรือมีความประพฤติแบ่งแยกในทางใดทางหนึ่ง เช่น ชาติพันธุ์ สีผิว เชื้อชาติ อายุ

ความทุพพลภาพ หรือเพศ คุณสามารถร้องทุกข์ต่อ: คุณยังสามารถร้องทุกข์สิทธิพลเมืองได้ต่อ U.S. Department of

Health and Human Services (กระทรวงบริการด้านสุขภาพและมนุษย์แห่งสหรัฐอเมริกา) Office for Civil Rights

(สำนักงานสิทธิพลเมือง) ได้ทางอิเล็กทรอนิกส์ผ่านช่องทาง Office for Civil Rights Complaint Portal

<https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf{3}{4}>, หรือทางไปรษณีย์หรือโทร:

U.S. Department of Health and Human Services

200 Independence Avenue, SW

Room 509F, HHH Building

Washington, D.C. 20201

1-800-868-1019, 800-537-7697 (TDD)

รับแบบฟอร์มร้องทุกข์ที่ <http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.